

REVISTA BĂIILOR

ORGAN BI-SAPTAMENAL AL STAȚIUNILOR BALNEO-CLIMATERICE MARITIME

Director GEORGE A. TANĂSESCU

Redacția și Administrația: Constanța, Strada Mircea No.

M. S. REGELE LA CONSTANȚA



La serbările nautice care vor avea loc la 15 August a. c. va asista și M. S. Regele Carol al II-lea.

În acest scop, Suveranul va sosi în localitate Duminică 14 crt. fiind însoțit de Marele Voevod Mihai și înalții demnitari ai statului.

Oaspeții vor fi găzduiți în palatul regal de pe malul Mării, pe tot timpul șederei în localitate.

Cu această ocazie, probabil ca Suveranul să viziteze Eforia, Carmen-Sylva și Mangalia.

SERBĂRILE MARINEI

„Liga Navală Română”, cu concursul soc. marinarilor civili „Regina Elisabeta”, va organiza și de data aceasta frumoasele serbări marinărești, care se bucură în fiecare an de un desăvârșit succes.

Programul bogat aranjat, serbarea Venețiană și diferite alte surprize vor da acestei serbări, fastul de zile mari.

MODERNIZAREA CARMEN-SYLVEI

Cunoscuta stațiune balneară maritimă cu renume mondial „Carmen-Sylva”, se modernizează din an în an, căpătând aspectul stațiunilor occidentale. După începutul făcut cu alinierea străzilor și pavarea arterelor mai principale, s'a dispus petrolarea străzilor, astfel că norii de praf de anii trecuți, nu mai încarcă atmosfera stațiunii.

Datorită stăruinței d. Rector al Universității din București prof. dr. N. Ghiorghiu, primarul stațiunii, comuna și-a mărit anul acesta veniturile cu peste un milion lei, din concesionarea jocurilor de noroc pe timpul sezonului.

Acest venit se va întrebuința exclusiv pentru aducerea apei potabile în stațiune.

Deocamdată edilii intenționează construirea unei fântâni arteziene, până la o canalizare modernă.

Pe de altă parte soc. „Movilă-Techirghiol” a făcut și anul acesta sacrificii, spre a amenaja plaja și instalațiile de băi calde și reci după cerințele actuale.

Aceste începuturi, duc cu pași repezi spre modernizarea frumoasei stațiuni balneare Carmen-Sylva (Movilă).

Pentru Vilegiaturişti

Regia căilor ferate, a aprobat ca biletele de tren emise pentru stația Techirghiol, să poată fi vizate la înapoere sau de această stație sau de stația Carmen-Sylva. Deasemeni biletele emise pentru Carmen-Sylva vor putea fi vizate la înapoere sau de această stație sau în stația Techirghiol.

Beți apa minerală Nora

Cu vaporul „Principesa Maria” LA VARNA

Asociația Româno-Bulgară din Constanța organizează o mare excursiune la Varna, cu pachebotul de lux al S. M. R. „Principesa Maria” în zilele de 18—21 August a. c. spre a strânge cât mai mult legăturile de prietenie cu statul vecin. În vederea acestei frumoase excursiuni dealungul Coastei de Argint, organizatorii au alcătuit un program care se poate de bogat. Bal pe bordul vasului, primire oficială la Varna vizitarea împrejurimilor, recepțiile vor atrage desigur un mare număr de amatori.

Informațiuni, prospecte și bilete se pot lua dela Casa de Schimb Nestor N. Pencoff, Constanța Piața

Mare eveniment la Constanța

Orașul nostru este vizitat pentru câteva zile de marele circ „Amedeu KLUDSKY”, care se bucură de o reputație mondială. Menajeria de animale sălbatice ca Lei, Tigri, Leoparzi, Elefanți, Hiene, Maimuțe, Ursi Albi, Cămile, Cerbi, Canguri, Struți, Zebre, Vulturi, Pelicani, etc., precum și numerele extraordinare ce completează bogatul program, face ca arenele circului să fie ocupate în fiecare seară, până la ultimul loc.

Cercul este instalat pe terenul de sport al municipiului.

Casino Comunal DIN CONSTANȚA

ATRAȚIUNI — JAZZ — DANCING
BULA — RULETA
CHEMIN DE FER
BACARA BANQUE OUVERTE

Magazinul de Articole Orientale La Stambul

Constanța, Str. Carol No. 17 (alături de CATEL)
Sucursala la Carmen-Sylva sub vila Carmen-Sylva. Asortat cu tot felul de articole Orientale—Mărgelărie—Brățări Obiecte pentru cadouri.

Cu 800 Lei orice persoană poate vizita Varna cu vaporul „PRINCIPESA MARIA”, dealungul COASTEI DE ARGINT, în zilele de 18—21 AUGUST a. c. cu pașaport colectiv; cu ocazia excursiunii organizată de asociația ROMÂNNO-BULGARĂ. Inscrieri până la 15 AUGUST la Banca N. N. Pencoff în Constanța, Piața Independenței 10. În CARMEN-SYLVA la CAZINO în fiecare zi.

Marele Hotel C. POPOVICI

La stațiunea Carmen Sylva
Cel mai confortabil, Apă curentă
în toate camerele. Băi la toate
etajele. Poziție unică. Parc splen-
did, în absoluta apropiere a
Mării Negre

Vila Carmen-Sylva

Proprietate N. CORDAS din București
Situat în centru stațiunii bălneare
CARMEN SYLVA — vis-a-vis — de
BAILE CALDE și PARC—5 minute
până la PLAJA MĂREI.

**INCHEIAZA camere în luna
August cu prețuri reduse**

La Carmen-Sylva vizitați Noua Vila

ALEXI

Pe șoseaua principală vis-a-vis de
Baile Calde. — Camerele mobilate
cu tot confortul Nou și Modern. —
La Parterul Vilei ALEXI se afla
instalată renumita

plăcintărie ALEXI MITRU

Unde se servește cea mai delicioasă
plăcintă cu Carne, Brânză și Mere.
Bodegă și Restaurant

„Vila MAGDA”

Situată în centrul stațiunii C.-Sylva
închiriază camere mobilate

Cu ziua și cu luna

— Prețuri Avantajoase —

LAPTĂRIE-BODEGĂ-COFETĂRIE

NAȚIONALĂ

În centrul stațiunii Carmen-Sylva
(La parterul vilei C.-Sylva)

Se servește zilnic dejunuri na-
ționale—Grătar la prânz și seara
Diverse băuturi — Bere BRAGADIRU
Ape minerale—Prețuri foarte populare

WAGON-LITS | COOK

Organizație mondială de Voiaj
AGENȚIA: Constanța, Piața Independen-
denței 10 — Sub-agenție: Carmen-
Sylva la Hotel Movila — Bilete C. F. R.
Internationale - S. M. R. — Tichete
pentru Fulgerul „Regele Carol I”.
Bilete pentru vagoane de dormit
Tichete pentru rapidul „Ovidiu” și
tichete pentru Linia Aeriene București
Constanța - Galați - Baie și retur.

Abonamente la „REVISTA BAILOR”
Lei 300 pe un an. Autorități Lei 1000
— Instituțiuni Lei 600 anual —
Publicațiuni și reclame după tarif

Compania Internațională de Voiaj

„EUROPA”

Constanța Strada Carol No. 18
Subagenție în gara Carmen-Sylva
Casă de Schimb - Bilete C. F. R., S. M. R.
și Internaționale - Tichete pentru Rapidul

„OVIDIU”

Se organizează în fiecare SĂMBĂTĂ,
Excursiuni la Varna cu prețul de 1380
lei de persoană în care se cuprinde
Transport și întreținere completă 3 zile
la Varna. Pașaport Colectiv.

Mersul Trenurilor

Plecări din Constanța

No. tren.	Felul tren.	Ora plec.	Plecare spre	Ora sos.
	Acc.	5	Buzău	10.05
	Pers.	5.15	Bazargic	10.24
	„	6.20	București-Est	12.15
	Fulger	8.10	București-Nord	11.10
	Pers.	14.00	București-Est	19.45
	„	17.00	Buzău	23.19
	Mixt	18.15	Fetești	22.05
	Rapid	19.30	București-Nord	22.45
	Pers.	23.40	București-Est	5.55

VIZITAȚI SOCEC & Co. S.A.

Constanța Piața Independenței 23
Telefon 68 | 1

Asortiment de articole pentru sezon

**Cadouri, Souvenir — Articole de
plajă — Jucării — Articole foto-
grafice — Vederi de tot felul —
Cărți literare Române și străine
Ziare și reviste străine
Prețuri de concurență**

Sosiri la Constanța

No. tren	Felul tren.	Ora plec.	Sosiri dela	Ora sos.
	Pers.	19.42	Bazargic	0.36
	„	23.40	București-Est	6.19
	Rapid	6.40	București-Nord	9.50
	Mixt	6.10	Fetești	10.23
	Pers.	7.25	București-Est	12.45
	„	10.55	Buzău	16.40
	Fulger	14.40	București-Est	20.03
	Acc.	16.30	București-Nord	21.—
			Buzău	21.33

Vizitați Marele Restaurant

GRAND

Constanța str. Carol (Sub Grand Hotel)
Bucătărie Română-Franceză-Orientală
Grătar Special-Pescărie proaspătă
Băuturi superioare indigene și Streine
Renumita Bere LUTHER - Braserie
Orchestra clasică și Muzică Militară

Hotel D. Panait

În centrul stațiunii Carmen-Sylva
Camere cu tot confortul modern
Lumină electrică — Apă potabilă
BODEGĂ-RESTAURANT-COFETĂRIE

Constanța Carmen-Sylva

Plecare din Constanța	Sosire la Carmen-S.	Plecare din Carmen-S.	Sosire la Constanța
6.43	7.28	7.05	7.47
10.12	10.50	8.25	9.15
13.05	13.48	12.55	13.44
16.55	17.38	15.45	16.30
20.20	21.15	18.20	19.07
21.12	22.03	22.30	23.16
22.35	23.19	23.47	0.29

Constanța-Mamaia

Plecări din Constanța	Sosiri la Mamaia	Plecări din Mamaia	Sosiri la Constanța
7.00	7.31	7.58	8.29
7.30	8.11	8.54	9.26
8.25	8.56	10.58	11.29
9.30	10.01	11.25	11.56
10.35	11.06	12.00	12.31
11.20	11.51	12.30	13.01
15.00	15.31	15.25	15.56
16.05	16.36	18.05	18.36
16.40	17.11	19.15	19.46

**MEDICII BALNEOLOGI AI
STAȚIUNEI CARMEN-SYLVA**

Prof. Dr. Gheorghiu N.: Vila proprie;
Dr. Apostolescu V.: Vila proprie;
Dr. Athanasiu M.: Vila proprie; Dr.
Climescu V.: lângă farmacie; Dr. Ian-
dăș At.: Sanatoriul C. T. C.; Dr. Iar-
ca M.: localul ad-ției băilor; Dr. Ig-
nătescu N.: Vila Brânjușa; D-na Dr.
Ionescu C-ța: Vila T. Hera; Dr. Kivu
A.: Vila proprie în fața băilor calde;
Dr. Lutzky E. M.: Sanatoriul militar;
Dr. Marinescu N.: Cabinetul; Directo-
tul medical al Stațiunii (Sanatoriul mi-
litar); Dr. Mihailescu C.: Sanatoriul
militar; D-na Dr. Odeseanu C.: Vila
Centrală; Dr. Pollack H.: Vila Car-
men-Sylva; Dr. Răduțescu V.: Vila
Parcului; Dr. Slobozeanu H.: Vila
proprie în fața băilor calde; Dr. Spa-
nier Fr.: Vila proprie, alături de Vila
Neptun; Dr. Tătaru R.: în fața băilor
calde.

**VIZITAȚI
CAZINO din Carmen Sylva**

TOATE JOCURILE
**BULĂ—RULETA—BACCARA
CHEMIN DE FER**

Restaurant — Berărie
PARCHET pentru DANS
Orchestra Clasică și Jazz-Band

La Carmen-Sylva (Movila)
Vilele dr. V. APOSTOLESCU
Dir. STRATULATIV
Camere mobilate cu tot confortul
modern—Aproape de plajă—Băile
Calde și Lac.
Pensiune 200 lei casă și masă
Menu fix 45 lei